



SEIT 1968

MALI
**TOSTER ZA VAFLE S
DIZAJNOM SOBA**

PRIRUČNIK
S UPUTAMA



Spremite upute za buduće potrebe.

Sigurnosne upute

Prilikom upotrebe električnih uređaja uvijek trebate slijediti osnovne mjere sigurnosti.

Prije nego što uređaj priključite na napajanje, provjerite odgovara li napon naznačen na nazivnoj pločici onome u lokalnoj mreži.

Djeca starija od 8 godina i osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti te one s nedostatkom iskustva i znanja mogu upotrebljavati ovaj uređaj samo su pod nadzorom ili ako su dobine upute o sigurnoj upotrebni uređaja te su svjesne mogućih opasnosti.

Djeca moraju biti pod nadzorom kako se ne bi igrala s uređajem. Ako nisu starija od 8 godina, djeca ne smiju čistiti i održavati proizvod.

Ovaj uređaj nije igračka.

Ako kabel za napajanje, utikač ili bilo koji drugi dio uređaja ne radi pravilno, odnosno ako je pao ili je oštećen, odmah prestanite upotrebljavati proizvod kako biste izbjegli potencijalnu ozljedu. Ovaj uređaj ne sadrži dijelove koje korisnik može sam servisirati, samo kvalificirani električar treba provoditi popravke.

Neispravan popravak može korisnika dovesti u opasnost.

Uredaj držite izvan dosega djece dok je uključen ili se hlađi.

Uredaj i kabel za napajanje držite podalje od izvora topline i oštih rubova koji bi ih mogli oštetiti.

Kabel za napajanje držite podalje od svih dijelova uređaja koji se tijekom upotrebe zagrijavaju.

Uredaj držite podalje od ostalih uređaja koji emitiraju toplinu.

Uredaj nemojte uranjati u vodu ni u bilo koju drugu tekućinu.

Uredajem nemojte rukovati mokrih ruku.

Uredaj nemojte ostavljati bez nadzora ako je priključen na napajanje.

Uredaj iz napajanja nemojte iskopčavati povlačenjem kabela; isključite uređaj i rukom izvucite utikač.

Uredaj nemojte povlačiti niti nositi za kabel za napajanje.

Uređaj upotrebljavajte isključivo za ono za što je namijenjen.
Upotrebljavajte samo one dodatke koje ste dobili uz proizvod.
Uređaj nemojte upotrebljavati na otvorenom.
Uređaj nemojte spremati na mjesto izloženo izravnoj sunčevoj svjetlosti niti u uvjetima visoke vlage.
Uređaj nemojte premještati dok je u upotrebi.
Nemojte dodirivati nijedan dio uređaja koji se zagrijava ni grijće komponente uređaja jer to može uzrokovati ozljede.
Nemojte upotrebljavati oštре ni abrazivne predmete uz ovaj uređaj; upotrebljavajte samo plastične lopatice otporne na toplinu ili drvene lopatice kako se površina s premazom protiv lijepljenja ne bi oštetila.
Prije promjene ili postavljanja dodataka isključite uređaj i iskopčajte ga iz struje.
Uređaj uvijek iskopčajte nakon upotrebe te prije čišćenja ili održavanja.
Nakon upotrebe uvijek provjerite je li se uređaj potpuno ohladio prije no što počnete s čišćenjem, održavanjem ili spremanjem.
Uređaj uvijek upotrebljavajte na stabilnoj površini otpornoj na toplinu, na visini koja je korisniku ugodna.
Ne preporučuje se upotreba produžnog kabela.
Uređajem se ne bi smjelo upravljati vanjskim mjeračem vremena ni zasebnim sustavom za daljinsko upravljanje, osim ako on nije isporučen uz uređaj.
Ovaj uređaj namijenjen je samo za kućnu upotrebu. Ne smije se upotrebljavati u komercijalne svrhe.
Vanjska površina uređaja može se zagrijati tijekom rada.

 **OPREZ:** Vruća površina - nemojte dodirivati dijelove koji se zagrijavaju ni grijće komponente uređaja.

Grijač nemojte zaliti vodom.

UPOZORENJE: Uređaj držite podalje od zapaljivih materijala



Čišćenje i održavanje

Prije bilo kakvog čišćenja i održavanja toster za vafle iskopčajte iz napajanja i provjerite je li se potpuno ohladio.

1. KORAK: Kućište tostera za vafle obrišite vlažnom mekom krpom i temeljito ga osušite.

2. KORAK: Kako biste uklonili zapečene ostatke hrane, na grijaće ploče s premazom protiv lijepljenja nanesite malu količinu tople vode s blagim deterdžentom, a potom ih obrišite papirnatim ručnikom. Ako se ostatci hrane teško skidaju, upotrijebite neabrazivnu spužvicu.

Toster za vafle nemojte uranjati u vodu ni u bilo koju drugu tekućinu. Toster za vafle i pripadajući pribor nikada nemojte čistiti grubim ili abrazivnim deterdžentima jer oni mogu oštetiti površinu.

NAPOMENA: Toster za vafle treba se očistiti nakon svake upotrebe.

Opis dijelova



1. Glavna jedinica malog tostera za vafle s dizajnom soba
2. Gornje kućište
3. Donje kućište
4. Drška hladna na dodir
5. Crveni svjetlosni indikator napajanja/temperature
6. Grijajuće ploče s premazom protiv lijepljenja
7. Protuklizne nožice



Prije prve upotrebe

Očistite toster za vafle prateći upute iz odjeljka „Čišćenje i održavanje“.

NAPOMENA: Prilikom prve upotrebe tostera za vafle može doći do emisije manje količine dima ili mirisa. To je normalno i ubrzo će nestati. Omogućite dostatan protok zraka oko tostera za vafle.

Upotreba malog tostera za vafle s dizajnom soba

Prije svake upotrebe nanesite tanak sloj ulja za pečenje na grijajuće ploče s premazom protiv lijepljenja tako da ga utrljate papirnatim ručnikom. To će produljiti vijek trajanja premaza protiv lijepljenja i spriječiti da se vafl zalijepi.

1. KORAK: Pripremite smjesu za vafle.

2. KORAK: Ukopčajte toster za vafle na napajanje i uključite ga. Uključuje se crveni svjetlosni indikator napajanja/temperature koji pokazuje da je toster za vafle uključen i da se zagrijava.

3. KORAK: Ostavite toster za vafle da se zagrijava približno 2 minute. Svjetlosni indikator napajanja/temperature isključuje se po postizanju potrebne temperature.

4. KORAK: Pažljivo otvorite poklopac upotrebom zaštitnih rukavica za pećnicu.

5. KORAK: Dio smjese izlijite u sredinu donje grijajuće ploče s premazom protiv lijepljenja i zatim pažljivo zatvorite poklopac. Kako se smjesa ne bi izlila, manju količinu smjese izlijte na središte ploče i pričekajte da se ona jednoliko rasporedi, a tek onda dodajte još.

6. KORAK: Vafle pecite oko 6-10 minuta ili dok ne postanu zlatnosmeđe boje; redovito provjeravajte pažljivim otvaranjem poklopca, noseći kuhijske rukavice za pećnicu.

Toster za vafle nemojte otvarati u prve 4 minute jer ćete tako onemogućiti podizanje vafla. Ako je potrebno, vafle možete peći malo duže, dok ne dobiju željenu boju.

7. KORAK: Kad je pečenje gotovo, kuhijskim rukavicama za pećnicu pažljivo otvorite poklopac i izvadite vafle s plastičnom špatulom otpornom na toplinu ili drvenom špatulom. Ako pečete više vafla, zatvorite poklopac kad ih izvadite kako bi se zadržala toplina.

8. KORAK: Isključite toster za vafle i iskopčajte ga iz napajanja. Ostavite poklopac otvoren i pustite ga da se ohladi.

NAPOMENA: Nemojte prepuniti ploču s premazom protiv lijepljenja; smjesa će se tijekom pečenja raširiti. Preporučuje se da svaki utor ispunite do $\frac{2}{3}$.

Prije pečenja uvijek zagrijte ploče s premazom protiv lijepljenja. Tijekom upotrebe svjetlosni crveni indikator napajanja/temperature uključivanjem i isključivanjem prikazuje da toster za vafle održava temperaturu.

OPREZ: Budite pažljivi tijekom pečenja; iz tostera za vafle izlazit će para.

UPOZORENJE: Toster za vafle i grijajuće ploče vrlo su vruće tijekom upotrebe; uvijek nosite kuhinjske rukavice za pećnicu kako se ne biste ozlijedili.

Savjeti i preporuke

1. Ako upotrebljavate smjesu, polako izlijte malu količinu na grijajuće ploče s premazom protiv lijepljenja i pričekajte da se ravnomjerno rasporedi prije nego što dodate još smjese kako biste izbjegli rizik od prelijevanja.
2. Ako suhe sastojke, primjerice brašno, prosijete, dobit ćete glatku smjesu bez grudica.
3. Izbjegavajte otvarati toster za vafle tijekom pečenja jer će tako toplina izaći iz tostera i spriječiti nastanak mjeđuhurića.
4. Vafli su gotovi kad para prestane izlaziti iz tostera za vafle.
5. Grijajuće ploče s premazom protiv lijepljenja uvijek prije pečenja premažite maslacem ili uljem za pečenje. To neće samo zaštiti premaz protiv lijepljenja, već će i olakšati vađenje pečenih vafla.
6. Upotrebljavate plastični pribor otporan na toplinu ili drveni pribor kako biste zaštitili premaz protiv lijepljenja.
7. Kako biste uštedjeli vrijeme prilikom upotrebe tostera za vafle, unaprijed pripremite sastojke i smjese.



Spremanje

Provjerite je li se toster za vafle ohladio prije no što ga spremite na hladno i suho mjesto. Kabel nikad nemojte čvrsto namatati oko tostera za vafle; labavo ga omotajte kako ne bi došlo do oštećenja.

Tehnički podaci

Šifra proizvoda: PT4935
Ulaz: 220-240 V ~ 50-60 Hz
Izlaz: 550 W

Recepti

Klasični vafli

Sastojci

120 g glatkog brašna
1 jaje
235 ml mlijeka
2 jušne žlice
rastopljenog maslacra

1 jušna žlica šećera
2 čajne žlice praška za pecivo
Prstohvat soli

Priprema

Ostavite toster za vafle da se zagrije.

Prosijte brašno i prašak za pecivo u veliku zdjelu, a zatim umiješajte šećer i prstohvat soli.

U drugoj posudi pomiješajte jaje, mlijeko i rastopljeni maslac, a zatim izlijte smjesu u sredinu suhih sastojaka. Pomiješajte kako biste oblikovali glatku, gustu smjesu. Blago nauljite grijaće ploče s premazom protiv lijepljenja i zatim pažljivo izlijte smjesu u toster za vafle; svaki utor napunite do $\frac{2}{3}$. Zatvorite toster za vafle i pecite dok ne postanu zlatne boje. Pažljivo izvadite vafl priborom otpornim na toplinu ili drvenom špatulom i ostavite ga da se ohladi na žičanoj rešetci.

Ponovite postupak s preostalom smjesom.



* Fotografije receptata u ovom priručniku služe u ilustrativne svrhe.

Vafli za doručak

Sastojci

4 klasična vafla (prije kuhanja smjesi dodajte boju za hranu kako biste dobili zabavnije vafle)
2 banane

Šaka granole
Šaka sjemenki nara
Malo prirodnog jogurta

Čokoladni vafli

Sastojci

190 g glatkog brašna
100 g šećera
75 g šećera u prahu
2 jaja
250 ml mlijeka
4 jušne žlice rastopljenog maslaca

3 jušne žlice praška za pecivo
3 jušne žlice nezaslađenog kakaa u prahu
1 jušna žlica omekšanog maslaca
½ čajne žlice ekstrakta vanilije
Prstohvat soli

Priprema

Ostavite toster za vafle da se zagrije.

Prosijte brašno i prašak za pecivo u veliku zdjelu, a zatim umiješajte šećer, sol i kakao u prahu.

U zasebnoj zdjeli pomiješajte mlijeko, omekšani maslac, ekstrakt vanilije i šećer u prahu. Kad se potpuno sjedini, izlijte smjesu u sredinu suhih sastojaka. Pomiješajte kako biste oblikovali glatku, gustu smjesu. Blago nauljite grijaće ploče s premazom protiv lijepljenja i zatim pažljivo izlijte smjesu u toster za vafle; svaki utor napunite do $\frac{2}{3}$. Zatvorite toster za vafle i pecite dok ne postanu zlatne boje. Pažljivo izvadite vafli priborom otpornim na toplinu ili drvenom špatulom i ostavite ga da se ohladi na žičanoj rešetci.

Ponovite postupak s preostalom smjesom.

Veganski vafli

Sastojci

100 g glatkog brašna
100 g integralnog brašna
250 ml bademovog mlijeka
4 jušne žlice veganskog maslaca

3 jušne žlice zlatnog kristalnog šećera
2 jušne žlice praška za pecivo
1 čajna žlica paste od vanilije
½ čajne žlice soli

Priprema

Ostavite toster za vafle da se zagrije.

Namažite grijače ploče maslacem ili nanesite na njih sprej za kuhanje.

Prosijte glatko brašno, integralno brašno i prašak za pecivo u veliku zdjelu, a zatim umiješajte šećer i sol. U zasebnoj zdjeli pomiješajte veganski maslac, pastu od vanilije i bademovo mlijeko.

Mokre sastojke dodajte suhim sastojcima i izmiješajte kako biste dobili glatku, gustu smjesu.

Blago nauljite grijače ploče s premazom protiv lijepljenja i zatim pažljivo izlijite smjesu u toster za vafle; svaki utor napunite do $\frac{2}{3}$. Zatvorite toster za vafle i pecite dok ne postanu zlatne boje. Pažljivo izvadite vafle priborom otpornim na toplinu ili drvenom špatulom.

Ponovite postupak s preostalom smjesom.



Vafli s đumbirom

Sastojci

140 g glatkog brašna	½ jušne žlice praška za pecivo
1 jaje	½ jušne žlice đumbira
120 ml mlijeka	1 čajna žlica cimeta
3 jušne žlice rastopljenog maslaca	¼ čajne žlice pimenta
2 jušne žlice smedeg šećera	½ čajne žlice
2 jušne žlice šećernog sirupa	ekstrakta vanilije
	Prstohvat soli

Priprema

Ostavite toster za vafle da se zagrije.

Prosijte brašno i prašak za pecivo u veliku zdjelu, a zatim umiješajte đumbir, cimet, piment i sol.

U zasebnoj zdjeli pomiješajte jaje, mlijeko, maslac, ekstrakt vanilije, smedi šećer i melasu, zatim izlijte smjesu u sredinu suhih sastojaka. Pomiješajte kako biste oblikovali glatku, gustu smjesu.

Blago nauljite grijajuće ploče s premazom protiv lijepljenja i zatim pažljivo izlijte smjesu u toster za vafle; svaki utor napunite do $\frac{2}{3}$. Zatvorite toster za vafle i pecite dok ne postanu zlatne boje.

Pažljivo izvadite vafl pri borom otpornim na toplinu ili drvenom špatulom i ostavite ga da se ohladi na žičanoj rešetci.

Ponovite postupak s preostalom smjesom.

Sladoledni sendvič

Sastojci

4 klasična vafla	Preljevi prema želji
Sladoled, okus optionalan	

Pretvorite klasični vafl u sladoledni sendvič dodavanjem punjenja od sladoleda različitih okusa. Prema želji dodajte različite preligeve.

Vafli s karameliziranom jabukom i pekan orasima

Sastojci

4 klasična vafla	2 jušne žlice maslaca
2 jabuke	Šaka pekan oraha, sitno narezanih
3 jušne žlice smedeg šećera	Preljev od karamele, optionalno

Priprema

Ogulite jabuke i narežite ih na četvrtine. Rastopite maslac u tavi na srednje jakoj vatri, zatim dodajte smedij šećer. Dodajte jabuke u tavu i protresite ih da se premažu. Na klasične vafle stavite kuhanje jabuke, sitno narezane pekan orahe i preljev od karamele, prema želji.

Vafli s jajima i avokadom

Sastojci

4 klasična vafla	1 avokado, izgnječen
2 jaja, pržena	

Vafli s matchom

Sastojci

120 g glatkog brašna	1 jušna žlica matche u prahu
1 jaje	1 jušna žlica šećera
235 ml mlijeka	2 čajne žlice praška za pecivo
2 jušne žlice rastopljenog maslaca	Prstohvat soli

Priprema

Ostavite toster za vafle da se zagrije.

Prosijte brašno i prašak za pecivo u veliku zdjelu, a zatim umiješajte šećer, sol i matchu u prahu.

U drugoj posudi pomiješajte jaje, mlijeko i rastopljeni maslac, a zatim izlijte smjesu u sredinu suhih sastojaka. Pomiješajte kako biste oblikovali glatku, gustu smjesu. Blago nauhljite grijače ploče s premazom protiv lijepljenja i zatim pažljivo izlijte smjesu u toster za vafle; svaki utor napunite do $\frac{2}{3}$. Zatvorite toster za vafle i pecite dok ne postanu zlatne boje. Pažljivo izvadite vafl pri borom otpornim na toplinu ili drvenom špatulom i ostavite ga da se ohladi na žičanoj rešetci.

Ponovite postupak s preostalom smjesom.



Napomene:

**UP Global Sourcing UK Ltd.,
Edmund-Rumpler Straße 5,
51149 KÖLN, Germany.**

Ako ovaj proizvod do vas nije stigao u prihvatljivom stanju, obratite se odjelu korisničke podrške na adresu **petra-hr@teknihall.com**

Pripremite potvrdu o isporuci jer će vam trebati podaci koji su na njoj navedeni.

Ako želite vratiti ovaj proizvod, vratite ga na prodajno mjesto na kojem ste ga kupili i priložite račun (podložno uvjetima i odredbama prodajnog mjeseta).

Jamstvo

Na sve nove kupljene proizvode odnosi se proizvođačev jamstvo; trajanje jamstva može se razlikovati ovisno o proizvodu. Ako kupac može predočiti dokaz kupnje, Petra će maloprodajnom predstavniku pružiti standardno 12-mjesečno jamstvo od datuma kupnje. Jamstvo je važeće samo ako su proizvodi upotrebljavani za odgovarajuću namjenu u kućanstvu. Svaka zloupotreba ili rastavljanje proizvoda poništiti će jamstvo.

Za vrijeme trajanja jamstva besplatno ćemo popraviti ili zamijeniti sve neispravne dijelove. Ako nismo u mogućnosti pružiti isti zamjenski proizvod, ponudit ćemo sličan proizvod ili povrat novca. Sva oštećenja nastala zbog ubičajene upotrebe i trošenja nisu pokrivena ovim jamstvom, a isto vrijedi za potrošni materijal kao što su utikači, osigurači i sl.

Napominjemo da se gore navedeni uvjeti i odredbe mogu povremeno ažurirati, pa preporučujemo da ih provjerite svaki put kad se vratite na naše web-mjesto.

Nijedan dio ovog jamstva ili uputa za proizvod ne predstavlja isključenje ili ograničenje vaših zakonskih prava niti na bilo koji drugi način na njih utječe.

Odlaganje otpadnih baterija te električne i elektroničke opreme

 Ovaj simbol na proizvodu, njegovim baterijama ili pakiranju znači da se proizvod i baterije koje sadrži ne smiju odlagati s otpadom iz kućanstva. Umjesto toga, korisnikova je odgovornost predati ih na odgovarajućoj lokaciji za prikupljanje baterija te električne i elektroničke opreme radi recikliranja. To zasebno prikupljanje i recikliranje pomoći će u očuvanju prirodnih resursa i sprječavanju potencijalnih negativnih posljedica za ljudsko zdravlje i okoliš zbog moguće prisutnosti opasnih tvari u baterijama te električnoj i elektroničkoj opremi, što može biti uzrokovano neprimjerenim odlaganjem. Neke maloprodajne trgovine pružaju usluge povrata koje korisniku omogućuju povrat iskorištene opreme kako bi se ona odložila na odgovarajući način. **Korisnikova je odgovornost prije odlaganja izbrisati sve podatke iz električne i elektroničke opreme.** Dodatne informacije o tome gdje možete predati baterije te električnu i elektroničku opremu zatražite od lokalnog gradskog/općinskog ureda, nadležne komunalne službe ili trgovca.

*Kako biste mogli upotrijebiti produženo jamstvo,
otvorite **guarantee.upgs.com/petra** i registrirajte svoj
proizvod u roku od 30 dana nakon kupovine.

Proizvodač:

UP Global Sourcing UK Ltd.,
Edmund-Rumpler Straße 5,
51149 KÖln, Germany.

PROIZVEDENO U KINI.

www.petra-electric.com



Robna marka ©Petra. Sva prava pridržana.

CD200622/MD060922/V2